



Сержант М. И. Эрберг—вооружения мастер — боевой система самолётэз обеспечить каре умой ужды.

Люкалом металлической ломез, юрттом фронтлы!

Асьме родинаез доблестной защитник'ёсмы, красноармеец'ёс но красnofлотец'ёс зол жуго муз'ем вылын, омырын но ву вылын фашистской разбойник'ёсты. Вань советской калык, кужымзэ но средствозэ жалятэк юрттэ фронтлы. Нош тушмон кужмо на. Быдэсак сое пазыгыны понна уката но зол юматон фронтэз вооружениен но боеприпас'ёсын.

Танк'ёс, пушкаос, автомашинаос, самолет'ёс, снаряд'ёс, бомбаос, пулемет'ёс, винтовкаос, патрон'ёс лэстыны кулэ нырысь ик, металл, а тужгес ик андан но цветной металл'ёс. Фронтлы трос металл поттэмын луиз ке, соин ик жоггес лек тушмон луоз вореммын.

Каждой коркан но азбарын, каждой колхозын, любой машинно-тракторной станции но мастерскойын вань металлической лом: вуж тйаскъем самовар, ярантэм кухонной тйрлык, котыкыче пёртэм машинаослэн ярантэм частьёсыз. Ваньмыз та чем дыр'я кыллые ноныче но пользатэк но люкетэ азбар'ёсын, кладовкаосын. Кылсярысь, Гризуновский сельполэн Гурклудской отделенияз жыны тоннаос вань металлической лом, кудыз кыстасъке но нонычы но уг келяськы.

Войналэн нырысетй толзёсаз асьме районысь комсомолец'ёс проявить каризы ценной инициативазэс. Соос люказы 17 тоннаос сьбд металл. Особенно активно участвовать каризы Сюзсинской сельсоветысь, „Путь коммунизма“ колхозысь но В Юсовской сельсоветысь, колхоз'ёсысь егит'ёс.

„Пионер Удмуртии“ танкы

Пумсинской начальной школаысь дышеткисьёс активно участвовать каро „Пионер Удмуртии“ танк лэстыны коньдон люканын. III-тй классысь дышеткисьёс одй арня куспын люказы 190 манет коньдон.

28 манет аслэстыз сбереженизэ сьтыса—Т. Тарасова шуиз: Мынам уксье мед мыноз танк лэстыны, кудызлы кулэясъке

Егит'ёслэсь та дуно кутскемзэс кулэ районысь вань населенылы подержать карыны. Асьме районын металлической лом туж трос—дасо тоннаос. Кёня солэсь лэстыны луоно снаряд'ёс, чтобы жугыны соин тушмонэз! Колхозник'ёс но кооператор'ёс вань уж тйлад инициативады.

Лом вань котыку но котыкытын но. Кулэ сое только люканы, со уже кутыны кулэ вань колхозник'ёсты, домохозякаосы, дышеткисьёсты, комсомолец'ёсты, пионер'ёсты, сельской кооперацилэсь вань пайщик'ёссы.

Кулэ систематически ортыны вань каждой колхозэз, каждой азбарез но каждой луоно коркаез, ётёно ваньзэ вуж металлэз сдать карыны. Населенылы азьло ивортэмын луыны кулэ лом люкан нунал сярысь.

Люкам металлической ломез одй нунал но задержать карыны уг яра. Сое немедленно нуыны кулэ чугун сюрес станциясы. Добиться карыны кулэ отдельной пункт'ёсысь жоггес поттыны. Со понна уже кутыны кулэ попутной автомобильной но гужевой транспортэз.

Одй кусок но металл медаз быры! Асьмелэн люкам анданмы но ыргон лом—со добавочной пушка, танк но мукет вооружение фронтлы. Лом люкаса асьмиос участвовать карыськомы вооружонной кужыммес юматоннын.

Металлэн каждой кусокез жогомытэ тушмонэз пазыгонлы, жогомытэ проклятой фашизмез быдтонлы, матэ каре асьмелэсь вормонмес.

3. Пантюхина.

Родиналэн оборонаезлэн фондэз

СССР-лэн Коньдон ужпум'я Народной Комиссариатэзлэн берло тырмыт луисьтэм данной-ёсыз'я родиналэн оборонаезлэн фондэз коньдон сётэмын 868,7 миллион манет. Трудяшойёс, со сяна, сетйзы 1,5 килограмм платина, 57,1 килограмм зарни, 2,693 килограмм азвесь, 1,479.871 манетлы иностранной валюта курсовой стоимостез'я. (ТАСС)

Сталин эшгэсь докладзэ изучать каро

М-Каксинской сельсоветысь, Ворошиловлэн нимыныз нимам, „Первое мая“, „Красный Октябрь“ колхоз'ёслэн член'ёссы мур изучать каро Сталин эшлэсь докладзэ. Та сельсоветысь колхоз'ёсын ужало 10 - лэсь но трос агитатор'ёс куд'ёсыз нуналлы быдэ колхозник'ёс пöлын нуо массово-разъяснительной уж.

Л. Палкина.

Действующей флот



Н-ской корабльысь зенитчик комсомолец Н. Ф. Филь. Со отлично атаковать каре фашистской самолёт'ёсты.

Японской парламентлэн верхней палатаяз Тодзиолэн верамез

ТОКИО, 18 ноябре. (ТАСС) Парламентлэн Верхней палатаяз верасъкыкуз, премьер-министр Тодзио шуиз: „берпум событиос луэмен сэрен японо-американской переговор'ёслэсь кызы йылпум'ясконзэс вераны ик шуг, куд'ёсаз правительство дась вань кулэ ужрад'ёс кутыны юн национальной политиказэ быдэстон понна“. Тодзиолэн верамез'я, Япония,

Вашингтонэн дипломатической переговор'ёс нуыса, таёе цельёс пунктэ: 1) Китай ласянь Япониян лус'ем программаез быдэстонлы куиньметй державалэсь люкетыны тыршонзэ палэнтон; 2) сычезраждебной акт'ёсты быдгон, кыёе луэ иностранной державаослэн Япония экономической блокадазы; 3) Дальний Востоке европейской войналясь вблмонзэ палэнтон.

Манчжурилэн северэз положение сярысь вераса, Тодзио шуиз, что „Япония уг быгаты безразлично учкыны международной событиослэн мьнэмзы шоры, куд'ёсыз кылдзы Германия но СССР куспын военной дейвиос кутскемен сэрен: Тодзио ёте японец'ёсты вань кужымзэс сётыны страналясь национальной обороназэ юматонлы.

И. Дененберг.

Отечественной война лэн фронт'ёсыстыз

Н. ВЫРЬЫЛ БАСЬТЭМЫН

СЕВЕРНОЙ ФРОНТ, 13 ноября. Л шурлэн бурпал ярдураз кбна ке километр противникез куштыса, Пашковскийлэн частезлэн боец'ёсыз та берло нунал'ёсы заняты каризы кбна ке тактической отношенииен важной вырйыл'ёсты.

Туж гес ик кужмо бойёс мыно Н. вырйыл понна, кудзэ немец'ёс нимало „Стальной шлем“. Мурманск вылэ сентябрьской наступление дыр'я та вырйылын немец'ёс ыштйзы кбна ке сюрс солдат'ёссэс но офицер'ёссэс. Соослы со дуно шедиз. Октябрьской праздник'ёс дыр'я Пашковскийлэн боец'ёсыз берыктйзы Н. вырйылэ но уллязы отысь немец'ёсты.

Али немец'ёс берыктыны туртско ыштэм позицизэс. Асьмелэн славной пехотинец'ёсмы, артиллерист'ёсын но лётчик'ёсын чаш, азинлыко отбита каризы вань контратакаосты. Та берло нунал'ёсы немец'ёс ыштйзы виенен но ранить каремен 900—лэсь трос солдат'ёссэс но офицер'ёссэс. Вырйылэ лыктантйын гинэ кыллэ 200 немецкой шбйёс. Противниклэн расположитья карискем районн вистэм—вожтэм раненойёсын обоз'ёс ветло. Асьмелэн артиллерист'ёсмы возё немец'ёсты губительной тыл улын.

А. Дунаевский

ДОВЕДНОЙ АРТИЛЛЕРИСТ'ЁС

Каленников старшой сержантлэн орудийной расчётэзлы приказать каремын любой ценаен возыны фашистской танк'ёслэсь напорзэс со дырозь, пока подразделение уз поты выль оборонительной рубеже.

Федор Каленников вить боец'ёсын погылтйз орудизэ сюрес дуре, султйз орудиез доры но командир кад, но наводчик кад. Жоген адскизы дас вражеской машинаос. Каленников спокойно лэзиз головной машинаез 400 метр кеме. Нырысетй снарядлэсь ик фашистской танк кынмиз интыяз. Мукет'ёсыз ыбылон'ес котькулы дугдытйзы мукетсэ но танксэ. Мукет'

ёсыз берытскизы. Час ортчыса нош ик вуизы кбна ке вражеской танк'ёс. Старшой сержантлэн Каленниковлэн орудийсытыз нош ик соос палы лобизы снаряд'ёс. Одыг минут куспн пазьгемын вал кык танк. Немец'ёслэн атаказы нош ик ку ачказ.

Боевой заданиосты образцово быдэс'ям понна старший сержант Каленников наградить каремын Красной звезда орденэн. Вылй наградаен воодушевить каремын, со выль кужымен продолжать каре гитлеровской йырвандйсьёсты громить карыны.

С. ВЛАДИМИРОВ.
западной фронт.Государствозен
рассчитаться кариско

Великой Сталинлэн ётемез—тушмонэз вормыны понна дугдылытэк ужано, Вылынгуртской сельсоветысь колхозлэн член'ёсыз пблын шедьтэ паськыт отклик. Колхозной производствын жадёнэз вала-тэк ужаса, соос нуналысь нуналэ юнмат родинаысь обороналэсь мощсэ. Дырызлэсь азыло тыро сельхоз. налогзэс но мукет госплатежьёсты.

„Путь Ленина“ колхозлэн член'ёсыз—И. П. Возисов, Ф. С. Иванов, П. С. Соколов, М. С. Ильинных дырызлэсь азыло тыризы сельскохозяйственной налогзэс, страховойзэс но заёмзэс. Со дыр'я соос заявить каризы: „Пусть та средствоосты советской правительство жоггес использовать мед кароз вооруженилы, чтобы пазьгыны адзем потонтэм фашизмез“.

Коньдон люканын умой результат'ёс сётэ Н. И. Прозоров. заём'я утолно моченной луыса ужаса со быгатэ валэктны кыче польза сётэ государстволы дырызлэсь азыло тырем налог'ёсмы.

Камашев.

Трудлэн производительностез жутскиз

Маркеловской сельсоветысь „Шестнадцатый Октябрь“ колхозлэн член'ёсыз Сталин эшлэн ётемезлы мылкыс сётгыса ужало дугдылытэк. Та берло нуналёсы колхозын трослы жутскиз трудлэн вылй производительностез, Кутсаськонтйе

ПО-ВОЕННОМУ УЖАНО
ПО-ВОЕННОМУ КИВАЛТОНО

Сюмсинской сельсоветысь „Путь коммунизма“ колхоз арысь аре сельскохозяйственной уж'ёсты быдэстонын коть ку но азыпалан луэ вал. Туэ аре та колхоз сельскохозяйственной уж'я мукет колхоз'ёслэсь бере кыле.

Та колхозын животновдческой фермазы та дырозь но укомплектовать карымтэ на. Фермалэн помещениез отремонтировать карымтэ. Толалтэлы пудо сионэн обеспечить карымтэ. Сельскохозяйственной инвентарзы лымы улын но сое ремонтировать карыны кутскимтэ на. Семенной фондзы кичкамтэ. Нянь сдать карон планзы 18 ноябрь азелы тырмытэмын 55 процентлы гинэ.

Серьёзной но главной причинаен колхозлэн кыле мез являтья кариске правленилэн ужзэ военной ладэ перестроить карыны желать карымтэныз. Колхозлэ председателез Коробов эш сое об'яснять каре соин, что уг тырмо ужас'ёс но вал'ёс. Отын ик нуналлы быдэ 5 6 мурт уг потало ужаны. Причина луэ отын, что ачиз Коробов уг кушты мирной дыр'яла настроенизэ. Ды-

рыз дыр'я кутсанэз быдэстонлы но нянь сдать каронлы серьёзной значение со придать ёз кары. Та уж'ёсын трудзэ шонер организовать каремез ёз пот, та задачаез азинлыко быдэстыны колхозник'ёсты мобилизовать ёз кар.

Кутсаськонэз но нянь тыронэз дырыз дыр'я быдэстыны вал но вань котькыче луонлык'ёс. Колхоз располагать каре умой тысь куасьтонэн, со сяна тае каждой колхозной двор нуналлы быдэ быгатэ куасьтыны жыны центнерозь тысь. Шорлыдын басьтыса колхоз нуналлы быдэ быгатэ сдать карыны дасяны 5 тоннаозь тысь. Круглосуточной кутсаськон организовать карыса, трудлэсь производительностезэ жутыса та ляд'ясыкысь тысь колхоз вична быгатэ дасяны.

Октябрьской революцилы XXIV ар тырмем сярись аслаз докладаз Сталин эш вераз; „Чтобы асьмелэн колхозник'ёсмы, пиос но кышноос, мед ужалозы асьсэлэн лудазы, дугдылытэк но фронтлы но страналы трос мед сётозы нянь, силь, промышленностылы сырьё“. Яратоно вождьмылэсь та требовать каремзэ, большевистской партилэсь требовать каремзэ каждый колхозлэн членэзлы та быдэстона честен. Али чыдэстакон дыр ёвёл. В асьмелэсь кужымес, асьмелы направить карыны кулэ фронтэз поддержать каронэ.

Е. Шилова.

Фашистской звер'ёс

Гитлеровской армилэн солдат'ёсыз но офицер'ёсыз прославитья каризы быдэс мире кровавой бандалэн убийцаосыз, грабительёсыз но насильник'ёсыз луыса.

Уг тырмы кыл, чтобы гожтыны вань пыткаосты но курадзем'ёсты, кудзэ тушмон'ёсын временно захватить карем район'ёсысь населенилы приходиться переносить карыны. Трос ыштйськон нуыса, Красной Армилэсь уката но зол пумит'ясь кемзэ шбдыса, войналэсь кема кыстыськемзэ адзыса, русской кезыт толлэсь кышкаса, тылын партизанской движенилэсь азылань развиваться каремыныз,—немецко-фашистской мерзавец'ёс берыкто вань мызлы, кин только шеде безоружной соослэн ки улазы. Обращенизы него дядйёслэн обрушиться кариске военнопленнойёслы но.

Порхово городын пленной командир'ёс но красноармеец'ёс уло постоянно липеттэм азын но зор дыр'я соослы некытчы пырыны, изё соос (ноябрь!)

кот муз'ем вылын. Чукна вазь соосты Жуго бодыен жугыса но уллялоужаны—сюрес лэсьтыны яке картошка копаны. Висыны усемзэ яке лябомемзэ кулытозязы жуго бодыен. Пленнойёсты сюдо Чукна но жытазе пож вуэн, кудзэ нимало „шядэн“, куддыр векчи картошкаен. Нянь но сылал уг сётэ. Картошка копантйын ужас'ёс куддыр ваё сое гуртазы но пыжо тылын.

Как только кутске пеймытаны, кылйське предупредительной ыбем, но, если тыл соку ик кысемын ёз луы ке, охрана, кудйз состоять каре немецкой но финской солдат'ёслэсь, вистэм—вожтэм улля плёткаен, одыг минут шокчыны дыр сётятэк.

Пленнойёс туж восьмемын, восьмыса чем куло. Тиф, дизентерия, воспаление легких нуо соосты шае, уката ик соос, лишить каремын медицинской юрттэтлэсь, ваньмызлы талы. уло. полностью

любой фашистской солдатлэн властез улын.

Тушмонэн захватить карем районьсь пегзем рабочий-слесар А. Д. Сухов адзем, военнопленнойёс пблысь одыгез красноармеец, куд'зэ улляло вал сюрес лэсьтыны, сюресдурясь кубиста кочён адзыса, Жог мыкырскыса, басьтйз сое. Конвойной лыктыса вань кужмысьтыз шуккиз пленнойлы резиновой дубинкаен чырты бераз, а кукеса сое вииз но куштыз сюрес шоры.

—Пленнойёслэн улон условизы сыче,—вера фашистской адысь берытскем Д. Монин,—что немецкой концлагерын 2 3 толэзьлэсь кема уд улы: яке виэзы яке кулод ситэк но висёнэн.

Асьмелэн геройёсмы—боец'ёсмы жугиско безло вирзы бырыгозь, фашистской пленлы пумит быронэз предпочитат карыса. Ранить карыса яке чрезвычайной обстоятельствоен пленэ шедьыса,

соос сдаться уг кариско, басьтэм присягазэс хранить карыса.

Берло патронэз бырытозь, кышкатэк жугиськыса, красноармеец Челухин фашистской группаен захватить каремын вал пленэ.

—Тй кытысь?—юазы солэсь допросын.

—Мон татысь,—ответить кариз со.

Сбре мынйз сыче вераськон:

—Кыче часть жугиське милемлы пумит?

—Уг тодйськы.

—Марлы тон татчы шедид?

—Мон аслам муз'ем вылам находится кариськыско. А вот тй марлы татчы шедиды?

Йыркур'яськем палач'ёс Челухинлэсь киззэ, пыдзэ бералтйзы, ныр пасьёссэ кесязы, сбрязы ангессэ, ранить каризы йырзэ но гадызэ. Но Челухин тушмонлы номыре но выдать ёз кар.

—Кбна мурт жугиськыскоды милемлы пумит?—вылыськы выльысь юазы

фашист'ёс.

—193 миллион мурт,—мужественно ответить кариз красноармеец.

Со бере выльысь кутскизы пыткаос, пока Челухин ёз ышты сознанизэ.

Сыче секыт состояниен шедьтйзы Челухин красноармеецез, данной участо-кын наступать карысь, немецкой захватчик'ёсты отбить карысьёс.

Каждой красноармеецлы, каждой советской гражданлы тодыны кулэ зверство сярись, нуд'ёссэ гитлеровской мерзавец'ёс чинить каро пленнойёслы, висисьёслы но раненойёслы.

Красной Армилэн каждой воинэз должен жугиськыны аслаз родинаез понна последний капли вреззэ бырытозь.

Вормон яке кулон!—Ини лозунг, кудйныз мынэ бое аслаз великой родинаез понна фашистской звер'ёслы пумит каждой советской граждан.

Батальонной комиссар
Л. Дубровицкий

Отв редактор П. ПЕРЕВОЩИКОВ.